

Nuorisovaltuuston pöytäkirja / Ungdomsfullmäktiges protokoll

Aika / Tid 10.05.2021 klo / kl. 17

Paikka / Plats Teams

- 1§ Kokouksen avaus / Mötets öppnande
- 2§ Kokouksen järjestäytyminen / Mötets konstituerande
- 3§ Kokouksen laillisuus ja päätösvaltaisuus / Mötets laglighet och beslutförbarhet
- 4§ Esityslistan hyväksyminen / Godkännande av föredragningslistan
- 5§ Edellisen kokouksen pöytäkirjan hyväksyminen / Godkännande av tidigare protokoll
- 6§ Talous / Ekonomi
- 7§ Nuorisovaltuuston virkistyspäivä / Ungdomsfullmäktiges rekreationsdag
- 8§ Vanhan nuorisovaltuuston virkistyspäivä / Gamla ungdomsfullmäktiges rekreationsdag
- 9§ Vaasan nuorisovaltuustoon yhteys / Kontakt med Vasa ungdomsfullmäktige
- 10§ Yhteydenotto muihin nuorisovaltuustoihin / Kontakt med andra ungdomsfullmägen
- 11§ John Fiskari eroaa luottamustehtävästään / John Fiskari avgår från förtroendeuppgiften
- 12§ Uuden somevastaavan valinta / Val av ny someansvarig
- 13§ Varjoaalit / Skuggaval
- 14§ Lautakunta- ja työryhmä kuulumiset / Det senaste från nämnderna och arbetsgrupperna
- 15§ MMETA / Övriga ärenden
 - 15.1§ Nettisivujen päivitys / Uppdatering av nätsidan
- 16§ Seuraavan kokouksen ajankohdan päättäminen / Nästa möte
- 17§ Kokouksen päättäminen / Mötets avslutande

Paikalla / På plats

Blomander Nicolina
Boman Maria
Fagerlund Mila
Fiskari John
Flykt Otto
Flykt Ronja
Halttunen Olivia
Hanska Aino-Alina
Hintikka Hilma
Hyttinen Eeva
Johansson Malena
Kaartinen Helmi

~~Kallio Aliisa~~
~~Kapanen Alex~~
~~Kohonen Emmi~~
~~Komu Samuel~~
~~Korhonen Timo~~
~~Lammassaari Sebastian~~
Lauronen Pyry saapui/kom 17:15
Lönqvist Jenny
~~Mannonen Mikko~~
Ollikainen Eppu poistui/gick 17:45
Rönberg Minni
~~Salo Julia~~
Siltala Rauha
~~Sirkka Elias~~
~~Sundström Villi~~
Söderström Christina
Uljas Lassi
~~Varpio Veera~~
von Schantz Fanny
~~Wathen Kasper~~

Muut paikallaolijat / Andra deltagare

Backman Petra

1§ Kokouksen avaus / Mötets öppnande

Kokouksen puheenjohtaja Fanny von Schantz avasi kokouksen ajassa 17:00.

Mötets ordförande Fanny von Schantz öppnade mötet klockan 17:00.

2§ Kokouksen järjestäytyminen / Mötets konstituerande

Pohjaesitys: Hyväksytään Fanny von Schantz kokouksen puheenjohtajaksi, Ronja Flykt varapuheenjohtajaksi, Mila Fagerlund sihteeriksi ja Nicolina Blomander kielenkääntäjäksi. Ehdotetaan suomenkielisen pöytäkirjantarkastajaksi John Fiskari ja ruotsinkielisen pöytäkirjantarkastajaksi Ronja Flykt. Ehdotetaan ääntenlaskijaksi Nuorisopalveluiden nuorisovaltuustovastaavaa Petra Backmania.

Förslag: Vi godkänner Fanny von Schantz till mötets ordförande, Ronja Flykt till vice ordförande, Mila Fagerlund till sekreterare och Nicolina Blomander till översättare. Föreslår John Fiskari till finskspråkiga protokolljusterare och Ronja Flykt till svenskspråkiga protokolljusterare. Föreslår Petra Backman till rösträknare.

Päätös: Hyväksytään pohjaesityksen mukaisesti.

Beslut: Godkänner enligt förslaget.

3§ Kokouksen laillisuus ja päätösvaltaisuus / Mötets laglighet och beslutsförhet

Kokouskutsu on toimitettu sähköpostitse nuorisovaltuuston jäsenille toimintasäännön mukaisesti.

Todetaan mahdolliset muut paikallaolijat.

Möteskallelsen har skickats åt ungdomsfullmäktige ledamöterna per e-post i enlighet med stadgarna.

Vi konstaterar andra möjliga närvarande.

Pohjaesitys: Porvoo Nuorisovaltuusto toteaa kokouksen laillisesti koollekutsutuksi ja päätösvaltaiseksi. Myönnetään puhe-, läsnäolo- ja äänioikeus kokouksen nuorisovaltuutetuille tai varavaltuutetuille, jotka sijaistavat nuorisovaltuutettua. Myönnetään puhe- ja läsnäolo-oikeus Nuorisopalveluiden nuorisovaltuusto vastaavalle sekä varavaltuutetuille, jotka eivät sijaista nuorisovaltuutettua. Todetaan mahdolliset muut läsnäolijat, joille myönnetään puhe- ja läsnäolo-oikeus.

Förslag: Borgå ungdomsfullmäktige konstaterar mötet vara lagenligt sammankallat samt beslutfört. Beviljar röst-, närvaro- och yttranderätt till ungdomsfullmäktige invalda eller ersättare. Beviljar närvaro- och yttranderätt till ungdomstjänsternas närvarande samt ersättare, som inte är offentliga ersättare. Konstaterar andra möjliga närvarande, till vilka vi beviljar yttrande- och närvarorätt.

Päätös: Hyväksytään pohjaesityksen mukaisesti.

Beslut: Vi godkänner enligt förslaget.

4§ Esityslistan hyväksyminen / Godkännande av föredragningslistan

Pohjaesitys: Hyväksytään esityslista kokouksen työjärjestykseksi.

Förslag: Den utskickade föredragningslistan godkänns som mötets arbetsordning.

Päätös: Lisätään kohta 13§ ja siirretään muita eteenpäin.

Beslut: Tillägget 13§ och förflyttar resten framåt.

5§ Edellisten kokousten pöytäkirjojen hyväksyminen / Godkännande av tidigare protokoll

Pohjaesitys: Hyväksytään huhtikuun pöytäkirja.

Förslag: Vi godkänner protokollet från april.

Päätös: Hyväksytään pohjaesityksen mukaisesti.

Beslut: Godkänner enligt förslaget.

6§ Talous / Ekonomi

Pohjaesitys: Nuorisopalveluiden nuorisovaltuustovastaava Petra Backman esittelee Porvoon Nuorisovaltuuston ajankohtaisen taloustilanteen. Taloustilanne merkitään tiedoksi.

Förslag: Petra Backman presenterar Borgå Ungdomsfullmäktiges nuvarande ekonomiska läge vilket antecknas som kännedom. Situationen betecknas till kännedom.

Päätös: 912,38€ mennyt, 14 087,62€ jäljellä.

Beslut: 912,38€ har gått år, 14 087,62€ kvar.

7§ Nuorisovaltuuston virkistyspäivä / Ungdomsfullmäktiges rekreatiionsdag

Pohjaesitys: Nuvan virkistyspäiväksi ehdotetaan 3.6.

Förslag: Ufus rekreatiionsdag föreslås den 3.6

Päätös: Tarkkaillaan, voiko virkistyspäivää pitää rajoitusten vuoksi.

Beslut: Vi kontrollerar om det är möjligt att hålla en rekreatiionsdag på grund av begränsningarna.

8§ Vanhan nuorisovaltuuston virkistyspäivä / Gamla ungdomsfullmäktiges rekreatiionsdag

Pohjaesitys: Hyväksytään vanhan nuvan 1.6. pidettävän virkistyspäivän budjetiksi 500€

Förslag: Godkänner att gamla Ufu håller rekreatiionsdag 1.6. Budget 500€.

Päätös: Hyväksytään pohjaesityksen mukaisesti.

Beslut: Godkänner enligt förslaget.

9§ Vaasan nuorisovaltuustoon yhteys / Kontakt med Vasa ungdomsfullmäktige

Pohjaesitys: Nuorisovaltuuston hallitus ottaa yhteyttä Vaasan nuorisovaltuustoon. Kaksikielisten nuorisovaltuustoiden välillä ei ole ollut yhteydenpitoa, jonka vuoksi hallitus ottaa yhteyttä Vaasan nuorisovaltuustoon ja suunnittelee yhteistyötä.

Förslag: Ungdomsfullmäktige styrelse tar kontakt med ungdomsfullmäktige i Vasa. Det har inte varit funnits något samarbete mellan tvåspråkiga ungdomsfullmäktigen, till vilken anledning fullmäktige tar kontakt med ungdomsfullmäktige i Vasa och planerar samarbetet.

Påttös: Merkitään tiedoksi hallituksen jo ottama yhteydenotto.

Beslut: Betecknar till kännedom att fullmäktige redan tagit kontakt.

10§ Yhteydenotto muihin nuorisovaltuustoihin / Kontakt med andra ungdomsfullmäktigen

Pohjaesitys: Nuorisovaltuusto ottaa yhteyttä muihin (etenkin kaksikielisten kuntien) nuorisovaltuustoihin.

Förslag: Ungdomsfullmäktige tar kontakt med andra ungdomsfullmäktigen (framförallt tvåspråkiga).

Påttös: Hyväksytään pohjaesityksen mukaisesti.

Beslut: Godkänner enligt förslaget.

11§ John Fiskari eroaa luottamustehtävästään / John Fiskari avgår från förtroendeuppgiften

Pohjaesitys: John Fiskari eroaa luottamustehtävästään somevastaavana. John kommentoi.

Förslag: John Fiskari avgår från förtroendeuppgiften som someansvarig. John kommenterar.

Påttös: Hyväksytään pohjaesityksen mukaisesti.

Beslut: Godkänner enligt förslaget.

12§ Uuden somevastaavan valinta / Val av ny someansvarig

Pohjaesitys: Äänestetään nuorisovaltuuston uusi somevastaava.

Förslag: Vi röstar om ungdomsfullmäktiges nya someansvarig.

Påttös: Ehdolle asettui Minni Rönberg ja Emmi Kohonen. Äänet jakautuivat seuraavasti:

Minni Rönberg: 9

Emmi Kohonen: 11

Tyhjiä: 1

Nuorisovaltuuston uudeksi somevastaavaksi valittiin Emmi Kohonen.

Beslut: Minni Rönberg och Emmi Kohonen ställde upp. Rösterna blev följande:

Minni Rönberg: 9

Emmi Kohonen: 11

Tomma:1

13§ Varjovaalit / Skuggaval

Pohjaesitys: Kysellään kiinnostuneista auttamaan Petra Backmania varjovaalien ääntenlaskemisessa 27.5.

Förslag: Frågar intresserade att hjälpa Petra Backman med rösträkningen i skuggvalen 27.5.

Påttös: Olivia Halttunen, Hilma Hintikka, Minni Rönberg sekä Malena Johansson ilmoittautuivat auttamaan.

Beslut: Olivia Halttunen, Hilma Hintikka, Minni Rönberg och Malena Johansson erbjöd sig att hjälpa till.

14§ Lautakunta- ja työryhmäkuulumiset / Det senaste från nämnderna och arbetsgrupperna

Pohjaesitys: Merkitään tiedoksi lautakunnissa ja työryhmissä käyneiden kuulumiset.

Förslag: Vi antecknar som kännedom nyheterna från dem som har varit till nämnder eller arbetsgrupper.

Påttös:

- **Sosiaali- ja terveyslautakunta, Julia Salo, 27.4.2021:**
- Potilasasiamies Salla Ritala esitti meille vuoden 2020 sosiaali- ja potilasasiamiehen selvityksen.
- Selvityksessä käytiin yleisesti läpi mitä työhön on kuulunut.
- Keskustelimme vammaisten liikkumista tukevista palveluista, mm. kuinka monta matkaa minnekin ja missä ajassa.
- Lisäksi kävimme myös Porvoon koronatilannetta läpi. Porvoolaisista 30,3% rokotettu ja koronatestejä otetaan viikossa vähän yli 1000.
- **Sivistyslautakunta, Ronja Flykt, 22.4.2021:**
- Palveluverkon ennustemallin väliraportin esittely, sivistystoimen uuden kulttuuri- ja vapaa-aikajohtajan esittely, koulu- ja askartelutarvikkeet 2022-2024 (2026) ja laajennetun oppivelvollisuuden selvitystyön eteneminen
- **Suomenkielinen koulutusjaosto, Rauha Siltala, 21.4.2021:**
- Päätettiin Linnankosken lukion palaavan lähiopetukseen

- **Ruotsinkielinen koulutusjaosto,**
- **Kaupunkikehityslautakunta,**
- **Rakennus- ja ympäristölautakunta, John Fiskari, 20.4.2021:**
- **Kaupunginvaltuusto, Mila Fagerlund, 28.4.2021:**
- Asumisen ohjelma 2020-2030, äänestyksiä
- **Lasten- ja nuorten hyvinvointityöryhmä HYVIS,**
- **Lasten ja nuorten osallisuus ja vaikuttaminen -työryhmä,**
- **Porvoon liikenneturvallisuustyöryhmä, Julia Salo, 6.5.2021:**
- Käytiin läpi tieliikenteen vuosikatsaus, jossa oli tietoa lähinnä eri onnettomuuksista (mitkä yleisimpiä ja missä kohdissa). Katsottiin myös siirrettävien nopeusnäyttöjen raportti, jossa esimerkiksi näkyi hyvin, missä kohdissa esiintyy ylinopeutta mihinkin kellon ja vuodenaikaan liittyen. Liikenneturva myös piti nopean esityksen olleesta toiminnastaan. Siinä myös ilmeni, että Porvoo päivät on 12.6 (varapäivä elokuulla), mutta ilmeisesti kesäkuussa tapahtuma onnistutetaan järjestämään.
- **Lasten ja nuorten yhdenvertaisuusverkosto,**
- **Ravitsemustyöryhmä,**
- **Lapsiystävällinen kunta -työryhmä,**

Beslut:

- **Social- och hälsovårdsnämnden, Julia Salo, 27.4.2021:**
- patientombudsmannen Salla Ritala presenterade för oss året 2020:s social- och patientombudsmans rapport. i rapporten gick man i stora drag igenom vilka uppgifter som har hört till arbetet.
- Diskuterade om de handikappades tjänster för fast rörlighet bl.a. hur många som rör sig vart och vilken tid.
- Gick igenom Borgås koronäläge. I Borgå är 30,3% vaccinerade och koronatester genomförs lite flera än 1000 i veckan.
- **Bildningsnämnden, Ronja Flykt, 22.4.2021:**
- Mellanrapporten för servicenätets prognos, presentation av den nya direktören för kultur- och fritid, skola- och pysselmateriel 2022-2024 (2026) och framskridandet av utredningen gällande den förlängda läroplikten.
- **Finskspråkiga utbildningssektionen, Ronja Siltala 21.4.2021:**
- Beslutade om Linnankosken lukios återgående till närundervisning
- **Svenskspråkiga utbildningssektionen,**
- **Stadsutvecklingsnämnden, Nicolina Blomander,**

- **Byggnads- och miljönämnden, John Fiskari, 20.4.2021:**
- **Stadsfullmäktige, Mila Fagerlund, 28.4.2021:**
Boendeplanen 2020-2030, omröstningar
- **Välståndearbetsgruppen.**
- **Barn och ungas delaktighet och påverkan -arbetsgrupp.**
- **Trafiksäkerhetsarbetsgrupp, Julia Salo, 6.5.2021:**
- gick igenom års, där det informerades om olika olyckor i närheten (mest allmänna och på vilka ställen). kollade också igenom de förflyttade hastighetsbegränsningars rapport, var man t.ex. bra såg på vissa ställen var det förekommer överhastighet och i samband med vilka klockslag. Trafiksäkerheten hade även en kort presentation om si verksamhet. det framkom också att borgå dagarna är 12.6, men att evenemang i Juni går att ordna.
- **Nätverk för jämlikhet mellan barn och unga**
- **Näringsarbetsgruppen.**
- **Barnvänligkommun-arbetsgrupp**

15§ MMETA / Övriga ärenden.

15.1§ Nettisivujen päivitys / Uppdatering av nätsidan

Pohjaesitys: Nuorisovaltuuston nettisivuja päivitetään. Valmistumisesta informoidaan.

Förslag: Ungdomsfullmäktiges nätsidor uppdateras. Information om färdigställandet.

Påttös: Hyväksytään pohjaesityksen mukaisesti.

Beslut: Godkänner enligt beslutet.

16§ Seuraavan kokouksen ajankohdan päättäminen / Nästa möte

Pohjaesitys: Seuraava kokous järjestetään 3.6.2021 klo 17:00, paikka Teams.

Förslag: Följande möte ordnas 3.6.2021 k 17:00 på Teams.

Påttös: Hyväksytään pohjaesityksen mukaisesti.

Beslut: Vi godkänner enligt förslaget.

17§ Kokouksen päättäminen / Mötet avslutas

Kokouksen puheenjohtaja Fanny von Schantz päätti kokouksen ajassa 18:07.

Mötets ordförande Fanny von Schantz avslutade mötet kl. 18:07.

*Fanny von Schantz,
kokouksen puheenjohtaja /
mötets ordförande*

*Mila Fagerlund,
kokouksen sihteeri /
mötets sekreterare*

pöytäkirjantarkastaja

protokolljusterare

Porvoon Nuorisovaltuusto PL 23, 06101 Porvoo puh. 040 1389440, www.nuwaporvoo.fi

Borgå Ungdomsfullmäktige PL 23, 06101 Borgå tfn 040 1389440, www.nuwaporvoo.fi

Youth council, City of Porvoo PO Box 23, FI-06101 Porvoo, Finland tel.040 1389440, www.nuwaporvoo.fi